Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

►B

KOMISSION PÄÄTÖS,

tehty 2 päivänä helmikuuta 1993,

eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista ja eläinlääkärintodistuksista rekisteröityjen hevosten takaisintuonnissa raveja, kilpailuja ja kulttuuritapahtumia varten tapahtuneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

(93/195/ETY)

(EYVL L 86, 6.4.1993, s. 1)

sellaisena kuin se on muutettuna seuraavilla:

		virallinen lehti		
		N:o	sivu	päivämäärä
►M1	Komission päätös 93/344/ETY, tehty 17 päivänä toukokuuta 1993	L 138	11	9.6.1993
►M2	Komission päätös 93/509/ETY, tehty 21 päivänä syyskuuta 1993	L 238	44	23.9.1993
►M3	Commission Decision 94/453/EC of 29 June 1994 (*)	L 187	11	22.7.1994
►M4	Komission päätös 94/561/EY, tehty 27 päivänä heinäkuuta 1994	L 214	17	19.8.1994
►M5	Komission päätös 95/99/EY, tehty 27 päivänä maaliskuuta 1995	L 76	16	5.4.1995
►M6	Komission päätös 95/322/EY, tehty 25 päivänä heinäkuuta 1995	L 190	9	11.8.1995
►M7	Komission päätös 95/323/EY, tehty 25 päivänä heinäkuuta 1995	L 190	11	11.8.1995
►M8	Komission päätös 96/279/EY, tehty 26 päivänä helmikuuta 1996	L 107	1	30.4.1996
►M9	Komission päätös 97/160/EY, tehty 14 päivänä helmikuuta 1997	L 62	39	4.3.1997
►M10	Komission päätös 97/684/EY, tehty 10 päivänä lokakuuta 1997	L 287	49	21.10.1997
►M11	Komission päätös 98/360/EY, tehty 18 päivänä toukokuuta 1998	L 163	44	6.6.1998
►M12	Komission päätös 98/567/EY, tehty 6 päivänä lokakuuta 1998	L 276	11	13.10.1998
►M13	Komission päätös 98/594/EY, tehty 6 päivänä lokakuuta 1998	L 286	53	23.10.1998
►M14	Komission päätös 1999/228/EY, tehty 5 päivänä maaliskuuta 1999	L 83	77	27.3.1999
►M15	Komission päätös 1999/558/EY, tehty 26 päivänä heinäkuuta 1999	L 211	53	11.8.1999
►M16	Komission päätös 2000/209/EY, tehty 24 päivänä helmikuuta 2000	L 64	22	11.3.2000
►M17	Komission päätös 2000/754/EY, tehty 24 päivänä marraskuuta 2000	L 303	34	2.12.2000
►M18	Komission päätös 2001/117/EY, tehty 26 päivänä tammikuuta 2001	L 43	38	14.2.2001
►M19	Komission päätös 2001/144/EY, tehty 12 päivänä helmikuuta 2001	L 53	23	23.2.2001
►M20	Komission päätös 2001/610/EY, tehty 18 päivänä heinäkuuta 2001	L 214	45	8.8.2001
►M21	Komission päätös 2001/611/EY, tehty 20 päivänä heinäkuuta 2001	L 214	49	8.8.2001
►M22	Komission päätös 2004/211/EY, tehty 6 päivänä tammikuuta 2004	L 73	1	11.3.2004
►M23	Komission päätös 2005/605/EY, tehty 4 päivänä elokuuta 2005	L 206	16	9.8.2005

(*) Tätä asiakirjaa ei ole julkaistu suomenkielisenä.

►**M24**	Komission päätös 2005/771/EY, tehty 3 päivänä marraskuuta 2005	L 291	38	5.11.2005
►**M25**	Komission päätös 2005/943/EY, tehty 21 päivänä joulukuuta 2005	L 342	94	24.12.2005
►**M26**	Komission päätös 2006/542/EY, tehty 2 päivänä elokuuta 2006	L 214	59	4.8.2006
►**M27**	Komission asetus (EY) N:o 1792/2006, annettu 23 päivänä lokakuuta 2006	L 362	1	20.12.2006
►**M28**	Komission päätös 2010/266/EU, annettu 30 päivänä huhtikuuta 2010	L 117	85	11.5.2010
►**M29**	Komission päätös 2010/463/EU, annettu 20 päivänä elokuuta 2010	L 220	74	21.8.2010
►**M30**	Komission asetus (EU) N:o 519/2013, annettu 21 päivänä helmikuuta 2013	L 158	74	10.6.2013
►**M31**	Komission täytäntöönpanopäätös 2013/416/EU, annettu 31 päivänä heinäkuuta 2013	L 206	9	2.8.2013

sellaisena kuin se on muutettuna seuraavilla:

►**A1**	Itävallan, Suomen ja Ruotsin liittymisasiakirja	C 241	21	29.8.1994
	(mukautettu neuvoston päätöksellä 95/1/EY, Euratom, EHTY)	L 1	1	1.1.1995
►**A2**	Asiakirja Tšekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Unkarin tasavallan, Maltan tasavallan, Puolan tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan liittymisehdoista ja niiden sopimusten mukautuksista, joihin Euroopan unioni perustuu	L 236	33	23.9.2003

▼B

KOMISSION PÄÄTÖS,

tehty 2 päivänä helmikuuta 1993,

eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista ja eläinlääkärintodistuksista rekisteröityjen hevosten takaisintuonnissa raveja, kilpailuja ja kulttuuritapahtumia varten tapahtuneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

(93/195/ETY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista elävien hevoseläinten liikkuvuuden ja kolmansista maista tapahtuvan tuonnin osalta 26 päivänä kesäkuuta 1990 annetun neuvoston direktiivin 90/426/ETY ([1]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna direktiivillä 92/36/ETY ([2]), ja erityisesti sen 19 artiklan ii kohdan,

sekä katsoo, että

neuvoston päätöksessä 79/542/ETY ([3]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission päätöksellä 93/100/ETY ([4]), vahvistetaan luettelo kolmansista maista, joista jäsenvaltiot sallivat erityisesti hevoseläinten tuonnin,

samoin on tarpeen ottaa huomioon tiettyjen kolmansien maiden aluejako, josta määrätään komission päätöksessä 92/160/ETY ([5]), sellaisena kuin se on muutettuna päätöksellä 92/161/ETY ([6]),

kansalliset eläinlääkintäviranomaiset ovat sitoutuneet 24 tunnin kuluessa ilmoittamaan teleksillä, telefaksilla tai sähkeellä komissiolle ja jäsenvaltioille vahvistuksen Maailman eläintautijärjestön (OIE) A ja B luetteloissa esitettyjen hevoseläinten tautien tai tartuntojen esiintymisestä tai päätöksestä rokottaa näitä tauteja vastaan sekä ilmoittamaan asianmukaisessa määräajassa kaikista muutoksista, joita ehdotetaan hevoseläinten tuontiin sovellettaviin kansallisiin sääntöihin,

eri hevosluokilla on omat tunnuspiirteensä ja niiden tuonti sallitaan eri tarkoituksiin; tämän vuoksi olisi vahvistettava eläinten terveyttä koskevia erityisiä vaatimuksia rekisteröityjen hevosten takaisintuonnissa raveja, kilpailuja ja kulttuuritapahtumia varten tapahtuneen tilapäisen maastaviennin jälkeen,

terveystilanteet raviradoilla, hevoskilpailuareenoilla ja kulttuuritapahtumissa vastaavat toisiaan ja hevoset eristetään terveysluokitukseltaan heikommista hevoseläimistä; tämän vuoksi on suotavaa laatia yksi ainoa terveystodistus, joka koskee rekisteröityjen hevosten takaisintuontia raveja, kilpailuja ja kulttuuritapahtumia varten kolmansiin maihin tapahtuneen tilapäisen maastaviennin jälkeen,

tässä päätöksessä määrätyt toimenpiteet ovat pysyvän eläinlääkintäkomitean lausunnon mukaiset,

([1]) EYVL N:o L 224, 18.8.1990, s. 42
([2]) EYVL N:o L 157, 10.6.1992, s. 28
([3]) EYVL N:o L 146, 14.6.1979, s. 15
([4]) EYVL N:o L 40, 17.2.1993, s. 23
([5]) EYVL N:o L 71, 18.3.1992, s. 27
([6]) EYVL N:o L 71, 18.3.1992, s. 29

▼B

ON TEHNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Jäsenvaltioiden on sallittava sellaisten rekisteröityjen hevosten takaisintuonti raveja, kilpailuja ja kulttuuritapahtumia varten tapahtuneen tilapäisen maastaviennin jälkeen:

— jotka palaavat päätöksen 79/542/ETY liitteessä olevan erityisten hevoseläinten sarakkeen I ja II osassa luetellusta kolmannesta maasta, jonne ne on viety tilapäisesti joko suoraan tai tämän päätöksen liitteessä I esitetyissä samaan ryhmään kuuluvissa muissa maissa käynnin jälkeen,

— jotka täyttävät tämän päätöksen liitteen II mukaisessa terveystodistuksessa vaaditut edellytykset,

▼M23

— jotka ovat osallistuneet Kanadassa tai Amerikan yhdysvalloissa erityisiin raveihin, kilpailuihin tai kulttuuritapahtumiin ja täyttävät tämän päätöksen liitteessä III olevan mallin mukaisessa terveystodistuksessa esitetyt vaatimukset,

▼M10

— jotka ovat osallistuneet Dubai Racing World Cupiin ja täyttävät tämän päätöksen liitteessä IV olevan mallin mukaisessa terveystodistuksessa esitetyt vaatimukset,

▼M12

— jotka ovat osallistuneet Melbourne Cupiin ja täyttävät tämän päätöksen liitteessä V olevan mallin mukaisessa terveystodistuksessa esitetyt vaatimukset,

▼M17

— jotka ovat osallistuneet Japan Cup- ja Hong Kong International Races -kilpailuihin ja täyttävät tämän päätöksen liitteessä VI olevan mallin mukaisessa terveystodistuksessa esitetyt vaatimukset,

▼M28

— jotka ovat osallistuneet Aasian kisojen hevostapahtumiin tai Endurance World Cup -kilpailuihin riippumatta siitä, missä sellaisessa kolmannessa maassa tai sellaisen kolmannen maan alueella tai alueen osassa kilpailu järjestetään, jolta takaisintuonti unioniin on sallittu päätöksen 2004/211/EY 3 artiklan toisen luetelmakohdan ja kyseisen päätöksen liitteessä I olevan 7 sarakkeen mukaisesti, ja jotka täyttävät tämän päätöksen liitteessä VII olevan mallin mukaisessa terveystodistuksessa esitetyt vaatimukset,

▼M20

— jotka ovat osallistuneet kansainvälisiin ryhmä/luokkakilpailuihin Australiassa, Kanadassa, Amerikan yhdysvalloissa, Hongkongissa, Japanissa, Singaporessa tai Yhdistyneissä arabiemiirikunnissa ja täyttävät tämän päätöksen liitteessä VIII olevan mallin mukaisessa terveystodistuksessa esitetyt vaatimukset,

▼M24

— jotka ovat osallistuneet olympialaisten hevosurheilutapahtumiin, niiden esikisoihin tai paralympialaisiin ja täyttävät tämän päätöksen liitteessä IX olevan mallin mukaisessa terveystodistuksessa vaaditut edellytykset.

▼B

sanotun kuitenkaan rajoittamatta päätöksen 92/160/ETY soveltamista.

2 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

▼**M28**

LIITE I

Terveysluokitus A ([1])

Sveitsi (CH), Grönlanti (GL), Islanti (IS)

Terveysluokitus B ([1])

Australia (AU), Valko-Venäjä (BY), ►**M30** ———— ◄, Montenegro (ME), entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia ([2]) (MK), Uusi-Seelanti (NZ), Serbia (RS), Venäjä ([3]) (RU), Ukraina (UA)

Terveysluokitus C ([1])

Kanada (CA), Kiina ([3]) (CN), Hongkong (HK), Japani (JP), Korean tasavalta (KR), Macao (MO), Malesian niemimaa (MY), Singapore (SG), Thaimaa (TH), Amerikan yhdysvallat (US)

Terveysluokitus D ([1])

Argentiina (AR), Barbados (BB), Bermuda (BM), Bolivia (BO), Brasilia ([3]) (BR), Chile (CL), Costa Rica ([3]) (CR), Kuuba (CU), Jamaika (JM), Meksiko ([3]) (MX), Peru ([3]) (PE), Paraguay (PY), Uruguay (UY)

Terveysluokitus E ([1])

Yhdistyneet arabiemiirikunnat (AE), Bahrain (BH), Algeria (DZ), ►**M29** ———— ◄ Israel (IL), Jordania (JO), Kuwait (KW), Libanon (LB), Libya (LY), Marokko (MA), Oman (OM), Qatar (QA), Saudi-Arabia ([3]) (SA), Syyria (SY), Tunisia (TN), Turkki ([3]) (TR)

([1]) Päätöksen 2004/211/EY liitteessä I olevassa 5 sarakkeessa ilmoitettu terveysluokitus.

([2]) Väliaikainen koodi, joka ei vaikuta maan lopulliseen nimeen, joka annetaan Yhdistyneissä kansakunnissa meneillään olevien neuvottelujen päätteeksi.

([3]) Kolmannen maan tai sen alueen osa direktiivin 90/426/ETY 13 artiklan 2 kohdan a alakohdan nojalla ja päätöksen 2004/211/EY liitteessä I olevan 3 ja 4 sarakkeen mukaisesti.

▼M31

LIITE II

TERVEYSTODISTUS

rekisteröityjen hevosten tuomiseksi takaisin Euroopan unioniin ravien, kilpailujen ja kulttuuritapahtumien vuoksi tapahtuneen enintään 30 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

MAA — **Eläinlääkärin todistus EU:iin vientiä varten**

Osa I: Lähetyksen tiedot

I.1. Lähettäjä Nimi Osoite Puhelin		I.2. Todistuksen viitenumero	I.2.a.
		I.3. Toimivaltainen keskusviranomainen	
		I.4. Toimivaltainen paikallishallintoviranomainen	
I.5. Vastaanottaja Nimi Osoite Postinumero Puhelin		I.6. Lähetyksestä vastaava henkilö EU:ssa	
I.7. Alkuperämaa — ISO-koodi	I.8. Alkuperäalue — Koodi	I.9. Määränpäämaa — ISO-koodi	I.10. Määränpäärealue — Koodi
I.11. Alkuperäpaikka Nimi Osoite Hyväksyntänumero		I.12. Määräpaikka	
I.13. Lastauspaikka Osoite Hyväksyntänumero		I.14. Lähtöpäivä	
I.15. Kuljetusvälineet Lentokone ☐ Laiva ☐ Junavaunu ☐ Maantieajoneuvo ☐ Muu ☐ Tunnistetiedot Asiakirjaviitteet		I.16. Maahantulopaikka	
		I.17. CITES-nro(t)	
I.18. Lämpötila		I.19. Lukumäärä/Paino	I.20. Pakkausten lukumäärä
I.21. Sinetin nro/Kontin nro			
I.22. Tavaralle annettu todistus seuraavaan tarkoitukseen: Rekisteröidyt hevoset ☐			
I.23. EU:n ulkopuoliseen maahan kauttakulkua varten		I.24. EU:iin tuontia tai maahantuloa varten ☐ Hevosten takaisintuonti ☐	

I.25. Tavaroiden tunnistustiedot

Tullikoodi ja -nimike:

0101 Elävät hevoset, aasit, muulit ja muuliaasit

Laji (tieteellinen nimi)	Rotu	Luokka	Tunnistusjärjestelmä	Tunnistenumero

▼M31

MAA **Rekisteröidyn hevosen takaisintuonti enintään 30 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennin jälkeen**

Osa II: Todistukset

II.	**Terveyttä koskevat tiedot**	II.a. Todistuksen viitenumero	II.b.

II.1. Eläinten terveyttä koskeva vakuutus

Allekirjoittanut todistaa, että edellä kuvattu rekisteröity hevonen täyttää seuraavat vaatimukset:

a) Se tulee maasta, jossa seuraavat taudit ovat ilmoitusvelvollisuuden alaisia: afrikkalainen hevosrutto, astumatauti (*Trypanosoma equiperdum*), räkätauti (*Burkholderia mallei*), hevosen enkefalomyeliitti (kaikissa muodoissaan, mukaan luettuna venezuelalainen hevosen enkefalomyeliitti), hevoseläinten näivetystauti, vesicular stomatitis -tauti, raivotauti, pernarutto.

b) Se on tutkittu tänään, eikä siinä esiinny mitään kliinisiä taudin oireita ([1]);

c) Sitä ei ole tarkoitettu teurastettavaksi kansallisen infektio- tai tartuntatautia koskevan hävittämissuunnitelman mukaisesti.

d) Se ei ole ollut poissa Euroopan unionin alueelta yhtäjaksoisesti 30:tä päivää pidempää aikaa, ja se on tuotu lähettävään maahan ([2]) ..... ([3]) joko Euroopan unionin jäsenvaltiosta tai samaan ryhmään kuuluvasta kolmannesta maasta (ks. päätöksen 93/195/ETY LIITE I), ja Euroopan unionista lähtönsä jälkeen se on ollut ainoastaan samaan ryhmään kuuluvissa kolmansissa maissa; se on ollut tiloilla eläinlääkinnällisessä valvonnassa sijoitettuna erillisiin talleihin siten, että se ei ole ollut kosketuksissa terveydentilaltaan heikompiin hevoseläimiin muutoin kuin ravien, kilpailujen ja kulttuuritapahtumien aikana.

e) Se ei tule sellaisesta kolmannesta maasta tai, jos on kyse Euroopan unionin lainsäädännön mukaisesta virallisesta aluejaosta, sellaisesta kolmannen maan osasta, jossa

i) on kahden viime vuoden aikana esiintynyt venezuelalaista hevosen enkefalomyeliittia,

ii) on kuuden viime kuukauden aikana esiintynyt astumatautia,

iii) on kuuden viime kuukauden aikana esiintynyt räkätautia.

f) Se ei tule sellaisesta kolmannesta maasta tai kolmannen maan osasta, jota pidetään Euroopan unionin lainsäädännön mukaan afrikkalaisen hevosruton saastuttamana.

g) Se ei ole lähtöisin tilalta, johon on sovellettu kieltoja eläinten terveyteen liittyvistä syistä, eikä se ole ollut kosketuksissa sellaisilta tiloilta lähtöisin oleviin hevoseläimiin, joihin on sovellettu kieltoja eläinten terveyteen liittyvistä syistä seuraavien ajanjaksojen kuluessa:

i) hevosen enkefalomyeliitin osalta kuusi kuukautta päivästä, jona tautiin sairastuneet hevoseläimet on teurastettu,

ii) hevoseläinten näivetystaudin osalta siihen päivään asti, jona tautiin sairastuneiden hevoseläinten teurastamisen jälkeen jäljelle jäävät eläimet ovat antaneet negatiivisen tuloksen kahdessa kolmen kuukauden välein tehdyssä Coggins-testissä,

iii) vesicular stomatitis -taudin osalta kuusi kuukautta,

iv) kuohitsemattoman urospuolisen hevosen tapauksessa hevosen virusarteriitin osalta kuusi kuukautta,

v) raivotaudin osalta yksi kuukausi viimeisestä todetusta tapauksesta,

vi) pernaruton osalta 15 päivää viimeisestä todetusta tapauksesta.

Jos tilan kaikki taudille alttiiseen lajiin kuuluvat eläimet on teurastettu ja tilat desinfioitu, kiellon on oltava kestoltaan 30 päivää eläinten hävittämispäivästä ja tilojen desinfiointipäivästä alkaen, lukuun ottamatta pernaruttoa, jolloin kiellon kesto on 15 päivää.

h) Hevonen ei parhaan tietoni mukaan ole ollut kosketuksissa tartuntatautia tai tarttuvaa tautia sairastaviin hevoseläimiin tätä vakuutusta edeltävien 15 päivän aikana.

II.2. Eläin lähetetään lähettäjämaassa virallisesti hyväksytyllä desinfiointiaineella etukäteen puhdistetussa ja desinfioidussa kulkuneuvossa, joka on rakenteeltaan sellainen, että ulosteita, kuivikkeita ja rehua ei pääse putoamaan kulkuneuvosta kuljetuksen aikana.

II.3. Todistus on voimassa 10 päivää. Kun kuljetus tapahtuu laivalla, voimassaoloaikaa pidennetään matkan kesto huomioon ottaen.

Seuraava vakuutus, joka on omistajan tai tämän edustajan allekirjoittama, kuuluu todistukseen.

Huomautukset

Osa I:

Kohta I.8: Ilmoitetaan aluekoodi, joka mainitaan niiden kolmansien maiden ja kolmansien maiden alueiden osien luettelosta, joista jäsenvaltiot sallivat elävien hevoseläinten ja hevoseläinten siemennesteen, munasolujen ja alkioiden tuonnin, sekä päätösten 93/195/ETY ja 94/63/EY muuttamisesta 6 päivänä tammikuuta 2004 tehdyn komission päätöksen 2004/211/EY (EUVL L 73, 11.3.2004, s. 1) liitteessä I.

▼M31

MAA

Rekisteröidyn hevosen takaisintuonti enintään 30 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

II. **Terveyttä koskevat tiedot**	II.a. Todistuksen viitenumero	II.b.

Osa II: Todistukset

Kohta I.15: Ilmoitetaan rekisteröintinumero (junavaunut tai kontti ja kuorma-autot), lennon numero (ilma-alus) tai nimi (laiva) ja rekisteröintitiedot. Jos tavara puretaan ja jälleenlastataan, lähettäjän on ilmoitettava tästä EU:n saapumisrajatarkastusasemalle.

Kohta I.23: Konteista tai kuljetuslaatikoista ilmoitetaan kontin numero ja sinetin numero (tapauksen mukaan).

Kohta I.25: *Laji*: lisätään "*Equus caballus*".

Luokka: lisätään "Rekisteröity hevonen".

Tunnistusjärjestelmä: lisätään eläimen mukana olevan passin numero ja sen validoineen toimivaltaisen viranomaisen nimi.

Tunnistenumero: lisätään yksilöllinen tunnistusnumero, joka on kuvattu neuvoston direktiivien 90/426/ETY ja 90/427/ETY täytäntöönpanosta hevoseläinten tunnistusmenetelmien osalta 6 päivänä kesäkuuta 2008 annetun komission asetuksen (EY) N:o 504/2008 (EUVL L 149, 7.6.2008, s. 3) 2 artiklan 2 kohdan d alakohdassa.

Osa II:

([1]) Todistus on annettava päivänä, jona eläin lastataan lähetettäväksi määräpaikkaan, tai viimeisenä arkipäivänä ennen lastausta.

([2]) Alueen osa eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista elävien hevoseläinten liikkuvuuden ja kolmansista maista tapahtuvan tuonnin osalta 30 päivänä marraskuuta 2009 annetun neuvoston direktiivin 2009/156/EY (EUVL L 192, 23.7.2010, s. 1) 13 artiklan 2 kohdan a alakohdan mukaisesti, siten kuin se esitetään päätöksessä 2004/211/EY, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna.

([3]) Lisätään päivämäärä (*pp/kk/vvvv*).

([4]) Tarpeeton viivataan yli.

Virkaeläinlääkäri:

Nimi (suuraakkosin): Virka-asema ja -nimike:

Päivämäärä: Allekirjoitus:

Leima

VAKUUTUS

Allekirjoittanut ..... (*lisätään nimi*) edellä kuvatun hevosen omistaja ([4]) tai tämän edustaja ([4]) vakuuttaa, että

— hevonen lähetetään lähettäjätilalta suoraan määräpaikan tiloihin siten, että se ei joudu kosketuksiin muiden, terveydentilaltaan heikompien hevoseläinten kanssa,

— eläinten terveystodistuksen II.1. kohdan d alakohdassa määrätyt edellytykset täyttyvät,

— hevonen on viety Euroopan unionista ..... ([3])

....

(Paikka ja päivämäärä) (Allekirjoitus)

▼M23

LIITE III

TERVEYSTODISTUS

Kanadassa tai Amerikan yhdysvalloissa järjestettäviin erityisiin raveihin, kilpailuihin tai kulttuuritapahtumiin osallistuneiden rekisteröityjen hevosten takaisintuontia varten alle 90 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

Todistuksen numero: .....

Erityinen tapahtuma: Wienin espanjalaisen ratsastuskoulun esitykset vuonna 2005 Amerikan yhdysvalloissa sen johdosta, että on kulunut 60 vuotta siitä, kun kenraali George Patton pelasti itävaltalaiset lipizzanhevoset

Yhteisön ulkopuolinen viejämaa: .....
(maan nimi)

Vastuuministeriö: .....
(ministeriön nimi)

I *Hevosen tunnistustiedot*

a) Tunnistusasiakirjan numero: .....

b) Vahvistaja: .....
(toimivaltaisen viranomaisen nimi)

II *Hevosen alkuperä*

Hevonen lähetetään: .....
(lähetyspaikka)

mihin: .....
(määräpaikka)

lentoteitse: .....
(lennon numero)

Lähettäjän nimi ja osoite: .....

Vastaanottajan nimi ja osoite: .....

III *Terveystiedot*

Allekirjoittanut todistaa, että edellä kuvattu hevonen täyttää seuraavat vaatimukset:

a) Se tulee maasta, jossa seuraavista taudeista on ilmoitettava pakollisesti: afrikkalainen hevosrutto, astumatauti, räkätauti, hevosen enkefalomyeliitti (kaikissa muodoissaan VEE mukaan luettuna), näivetystauti, vesicular stomatitis -tauti, raivotauti, pernarutto.

b) Se on tutkittu tänään, ja siinä ei esiinny mitään kliinisiä taudin oireita ([1]).

c) Sitä ei ole tarkoitettu teurastettavaksi kansallisen infektio- tai tartuntatautia koskevan hävittämissuunnitelman mukaisesti.

d) Se on ollut lähettävässä maassa eläinlääkärin valvonnassa olevilla tiloilla ja erillisissä talleissa siten, että se ei ole joutunut kosketuksiin terveydentilaltaan heikompien hevoseläinten kanssa.

▼M23

e) Se tulee sellaisesta kolmannesta maasta tai, jos on kyse yhteisön lainsäädännön mukaisesta virallisesta aluejaosta, sellaisesta kolmannen maan osasta, jossa

i) kahden viime vuoden aikana ei ole esiintynyt venezuelalaista hevosen enkefalomyeliittiä;

ii) kuuden viime kuukauden aikana ei ole esiintynyt astumatautia;

iii) kuuden viime kuukauden aikana ei ole esiintynyt räkätautia.

f) Se ei tule kolmannen maan alueelta tai jostakin sen alueesta, joka on yhteisön lainsäädännön mukaan afrikkalaisen hevosruton tartunta-aluetta.

g) Se ei tule tilalta, johon sovelletaan eläinten terveyteen liittyvistä syistä kieltomääräystä, eikä se ole ollut kosketuksissa sellaisen tilan hevoseläimiin, johon sovellettiin eläinten terveyteen liittyvistä syistä kieltomääräystä, jonka vuoksi edellytetään seuraavaa:

i) jos kaikkia tilalla olevia seuraavassa tarkoitetuille taudeille alttiita eläimiä ei viety pois tilalta, kielto kesti

— kuusi kuukautta alkaen päivästä, jolloin sairaat eläimet teurastettiin tai vietiin pois tiloista, jos kyseessä oli hevosen enkefalomyeliitti,

— sen ajan, joka vaaditaan kolmen kuukauden välein otetun kahden Coggins-testin negatiivisen tuloksen saamiseksi tilalle jääneiltä eläimiltä sen jälkeen kun tartunnan saaneet eläimet teurastettiin, jos kyseessä oli näivetystauti,

— yksi kuukausi viimeisestä todetusta tapauksesta, jos kyseessä oli raivotauti,

— 15 päivää viimeisestä todetusta tapauksesta, jos kyseessä oli pernarutto;

ii) jos kaikki tilalla olleet taudille alttiit eläimet teurastettiin tai vietiin pois tilalta, kielto kesti 30 päivää, tai jos kyseessä oli pernarutto, 15 päivää, siitä päivästä alkaen, jona tilat puhdistettiin ja desinfioitiin eläinten hävittämisen tai poisviennin jälkeen.

h) Se tulee tilalta,

i) johon ei sovellettu vesicular stomatitis -tautia koskevaa kieltomääräystä, eikä eläin ollut kosketuksissa sellaisen tilan hevoseläimiin, johon on sovellettu tällaista kieltomääräystä kuuden viime kuukauden kuluessa ([2]),

tai

ii) jolla ei esiintynyt vesicular stomatitis -tautia lähetystä edeltävien 30 päivän aikana ja jolla eläin oli suojattuna tartuntaa levittäviltä hyönteisiltä kyseisten lähetystä edeltävien 30 päivänä aikana ja jolla sille tehtiin yksi seuraavista kokeista tartuntaa levittäviltä hyönteisiltä suojaamisen aloittamisesta aikaisintaan 21 päivän kuluttua otetun verinäytteen perusteella

— viruksen neutralisointitesti, jonka tulos on negatiivinen seerumilaimennoksellla 1:12 ([2]),

tai

— serologinen testi, jonka tulos on negatiivinen Maailman eläintautijärjestön (OIE) diagnostisia testejä ja rokotteita käsittelevän käsikirjan (Manual for Diagnostic Tests and Vaccines for Terrestrial Animals) kohdan 2.1.2 mukaisesti ([2]).

i) Hevonen ei parhaan tietoni mukaan ole ollut kosketuksissa tartuntataudista tai tarttuvasta taudista kärsiviin hevoseläimiin tätä vakuutusta edeltävien 15 päivän aikana.

▼**M23**

IV *Pitopaikkaa ja karanteenia koskevia tietoja:*

a) Hevonen tuotiin lähettäjämaan alueelle ..... (päivämäärä).

b) Hevonen tuotiin lähettäjämaahan joko Euroopan yhteisön jäsenvaltiosta ([2]) tai ..... ([2]) (sen valtion nimi, josta hevonen tuotiin viejämaahan), joka on yksi päätöksen 2004/211/EY liitteessä I luetelluista ryhmään C kuuluvista Pohjois-Amerikan maista.

c) Lähettäjämaahan tuotaessa hevoseen sovellettiin eläinten terveyttä koskevia vaatimuksia, jotka ovat vähintään yhtä tiukat kuin tässä todistuksessa vahvistetut vaatimukset.

d) Vahvistettujen tietojen ja hevosen omistajan ([2]) tai tämän edustajan ([2]) antaman vakuutuksen (joka on osa tätä todistusta) mukaan hevonen ei ole ollut yhtäjaksoisesti Euroopan unionin ulkopuolella yli 90:tä päivää tässä todistuksessa ilmoitettu suunniteltu paluupäivä mukaan luettuna eikä sitä ole viety edellä tarkoitettujen maiden ulkopuolelle.

V *Hevonen lähetetään lähettäjämaassa virallisesti hyväksytyllä desinfiointiaineella etukäteen puhdistetussa ja desinfioidussa kulkuneuvossa, joka on rakenteeltaan sellainen, että ulosteita, kuivikkeita ja rehua ei pääse putoamaan kulkuneuvosta kuljetuksen aikana.*

VI *Todistus on voimassa kymmenen päivän ajan.*

Päiväys	Paikka	Virkaeläinlääkärin leima ja allekirjoitus (*)

.....

Nimi suuraakkosin ja virka-asema

(*) Leiman ja allekirjoituksen värin on oltava eri kuin painoväri.

▼**M23**

VAKUUTUS

Allekirjoittanut, ...
(edellä kuvatun hevosen omistajan ([2]) tai omistajan edustajan ([2]) nimi suuraakkosin)

vakuuttaa, että

— hevonen lähetetään lähettäjätilalta suoraan määräpaikan tiloihin siten, että se ei joudu kosketuksiin muiden terveydentilaltaan heikompien hevoseläinten kanssa,

— hevosen siirto tilojen välillä tehdään ainoastaan lähettäjämaan toimivaltaisten keskusviranomaisten valvonnassa,

— hevonen on viety Euroopan unionin jäsenvaltiosta ..... (päivämäärä).

....
(paikka, aika) (allekirjoitus)

([1]) Todistus on annettava päivänä, jona eläin lastataan lähetettäväksi Euroopan unioniin, tai viimeisenä työpäivänä ennen lastausta.

([2]) Tarpeeton yliviivataan.

▼M10

LIITE IV

TERVEYSTODISTUS

Dubai Racing World Cupiin osallistuneiden rekisteröityjen hevosten takaisintuontia varten alle 90 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

Todistuksen numero: .....

Lähettävä kolmas maa: ARABIEMIIRIKUNNAT

Vastuussa oleva ministeriö: MAATALOUSMINISTERIÖ

I. **Hevosen tunnistustiedot**

a) Tunnistusasiakirjan numero: .....

b) Vahvistaja: .....
(toimivaltaisen viranomaisen nimi)

II. **Hevosen alkuperä**

Hevonen lähetetään: .....
(lähetyspaikka)

Hevonen lähetetään: .....
(määräpaikka)

lentokoneessa: .....
(lennon numero)

Lähettäjän nimi ja osoite: .....

.....

Vastaanottajan nimi ja osoite: .....

.....

III. **Terveystiedot**

Minä, allekirjoittanut vakuutan, että edellä mainittu hevonen täyttää päätöksen 93/195/ETY liitteessä II olevan III kohdan, a, b, c, e, f, g ja h alakohdassa esitetyt vaatimukset, että sitä on pidetty tartuntaa levittäviltä hyönteisiltä suojatuissa virallisesti hyväksytyissä tiloissa virallisessa eläinlääkärin valvonnassa siitä lähtien, kun se saapui Arabiemiirikuntien alueelle ..... (alle 90 päivää), ja että sitä on pidetty kyseisenä aikana erillisissä tiloissa päästämättä sitä kosketuksiin, paitsi kilpailujen aikana, sellaisten hevosten kanssa, joiden terveydellinen asema ei ole sama.

IV. Eläin lähetetään Arabiemiirikunnissa virallisesti hyväksytyllä desinfiointiaineella etukäteen puhdistetussa ja desinfioidussa kulkuneuvossa.

V. Tämä todistus on voimassa 10 päivää.

Päivämäärä	Paikka	Virkaeläinlääkärin leima ja allekirjoitus (1)
Nimi ja asema suuraakkosin		
(1) Leiman on oltava eri värinen kuin painettu teksti.		

▼M12

LIITE V

TERVEYSTODISTUS

Melbourne Cupiin osallistuneiden rekisteröityjen hevosten takaisintuontia varten alle 90 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

Todistuksen numero: .....

Yhteisön ulkopuolinen viejämaa: AUSTRALIA

Vastuullinen ministeriö: Maatalousministeriö

I. **Hevosen tunnistustiedot**

a) Tunnistusasiakirjan numero: .....

b) Tarkastettu: .....
(toimivaltaisen viranomaisen nimi)

II. **Hevosen alkuperä**

Hevonen lähetetään: .....
(lähetyspaikka)

seuraavaan paikkaan: .....
(määräpaikka)

lentoteitse: .....
(lennon numero)

Lähettäjän nimi ja osoite: .....

.....

Vastaanottajan nimi ja osoite: .....

.....

III. **Terveystiedot**

Allekirjoittanut vakuuttaa, että edellä kuvattu hevonen täyttää päätöksen 93/195/ETY liitteessä II olevan III kohdan a, b, c, e, f, g ja h alakohdassa säädetyt vaatimukset ja että se on pidetty virallisesti hyväksytyillä tiloilla virallisessa eläinlääkärin valvonnassa siitä asti, kun se saapui Australian valtion alueelle ..... (vähemmän kuin 90 päivää) ja se on koko tämän ajan ollut erillisissä tiloissa, joissa se ei ole kilpailuja lukuun ottamatta ollut kosketuksissa hevosiin, joiden terveydentila ei ole yhtä hyvä.

IV. Kuljetusväline, jolla hevonen lähetetään, on etukäteen puhdistettu ja desinfioitu Australiassa virallisesti hyväksytyllä desinfiointiaineella.

V. Tämä todistus on voimassa kymmenen päivää.

Päiväys	Paikka	Virkaeläinlääkärin leima ja allekirjoitus (1)

Nimi suuraakkosin ja virka-asema

(1) Leima ja allekirjoitus on merkittävä painoväristä poikkeavalla värillä.

▼**M17**

LIITE VI

TERVEYSTODISTUS

Japan Cup- tai Hong Kong International Races -kilpailuihin osallistuneiden rekisteröityjen hevosten jälleentuontia varten alle 90 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

Todistuksen numero: .....

Lähetettävä kolmas maa: JAPANI (1), HONGKONG (1)

Vastuussa oleva ministeriö: MAATALOUSMINISTERIÖ

I **Hevosen tunnistustiedot**

a) Tunnistusasiakirjan numero: .....

b) Tarkastaja: .....
(toimivaltaisen viranomaisen nimi)

II **Hevosen alkuperä**

Hevonen lähetetään: .....
(lähetyspaikka)

seuraavaan paikkaan: .....
(määräpaikka)

lentoteitse: .....
(lennon numero)

Lähettäjän nimi ja osoite: .....

Vastaanottajan nimi ja osoite: .....

III **Terveystiedot**

Allekirjoittanut vakuuttaa, että edellä mainittu hevonen täyttää päätöksen 93/195/ETY liitteessä II olevan III kohdan a), b), c), e), f), g) ja h) alakohdassa esitetyt vaatimukset, että sitä on pidetty virallisesti hyväksytyillä tiloilla virallisessa eläinlääkärin valvonnassa siitä lähtien, kun se saapui Japanin (1) tai Hongkongin (1) alueelle . . . . . (alle 90 päivää), ja se on koko tämän ajan ollut erillisissä tiloissa, joissa ei ole kilpailuja lukuun ottamatta ollut kosketuksissa hevosiin, joiden terveydentila ei ole yhtä hyvä.

IV Kuljetusväline, jolla hevonen lähetetään, on etukäteen puhdistettu ja desinfioitu Japanissa (1) tai Hongkongissa (1) virallisesti hyväksytyllä desinfiointiaineella.

V Tämä todistus on voimassa 10 päivää.

Päiväys	Paikka	Virkaeläinlääkärin leima ja allekirjoitus (*)

Nimi suuraakkosin ja virka-asema.

(1) Leima ja allekirjoitus on merkittävä painoväristä poikkeavalla värillä.

(1) Tarpeeton yliviivataan.

▼M28

LIITE VII

TERVEYSTODISTUS

rekisteröityjen hevosten takaisintuontia varten Endurance World Cup -kilpailuihin tai Aasian kisoihin osallistumista varten tapahtuneen alle 60 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

Todistuksen nro: .....

Erityinen tapahtuma:	Aasian kisat ..... (1) Endurance World Cup ..... (1)

Lähettävä kolmas maa: .....
(maan nimi)

Vastuullinen ministeriö: .....
(ministeriön nimi)

I. Hevosen tunnistustiedot

a) Tunnistusasiakirjan numero: .....

b) Tarkastaja: .....
(toimivaltaisen viranomaisen nimi)

II. Hevosen alkuperä

Hevonen lähetetään (mistä): .....
(lähetyspaikka)

(mihin): .....
(määräpaikka)

lentoteitse (1): .....
(lennon numero)

maanteitse (1): .....
(rekisteritunnus)

Lähettäjän nimi ja osoite: .....

Vastaanottajan nimi ja osoite: .....

III. Terveystiedot

Allekirjoittanut todistaa, että edellä kuvattu hevonen täyttää seuraavat vaatimukset:

a) Se tulee sellaisesta kolmannesta maasta tai sen alueelta tai, jos sovelletaan aluejakoa neuvoston direktiivin 90/426/ETY 13 artiklan 2 kohdan a alakohdan mukaisesti, sellaisen kolmannen maan tai komission päätöksen 2004/211/EY liitteessä I mainitusta sen alueen osasta, jossa seuraavat taudit ovat ilmoitusvelvollisuuden alaisia koko kyseisessä kolmannessa maassa tai sen alueella: afrikkalainen hevosrutto, astumatauti, räkätauti, hevosen enkefalomyeliitti (kaikissa muodoissaan, mukaan luettuna venezuelalainen hevosen enkefalomyeliitti), hevoseläinten näivetystauti, vesicular stomatitis -tauti, raivotauti, pernarutto.

b) Se on tutkittu tänään ja siinä ei esiinny mitään kliinisiä taudin oireita (2);

c) Sitä ei ole tarkoitettu teurastettavaksi kansallisen infektio- tai tartuntatautia koskevan hävittämissuunnitelman mukaisesti.

d) Sen saavuttua lähettäjänä olevaan kolmanteen maahan tai sen alueelle tai niiden osaan sitä on pidetty tiloilla eläinlääkärin valvonnassa erillisessä tallissa, jolloin se ei ole edellä nimetyn tapahtuman puitteissa järjestettyjä kilpailuja lukuun ottamatta joutunut kosketuksiin sellaisten hevosten kanssa, joiden terveydentila ei ole yhtä hyvä.

e) Se tulee sellaisesta kolmannesta maasta tai sen alueelta tai, jos sovelletaan aluejakoa direktiivin 90/426/ETY 13 artiklan 2 kohdan a alakohdan mukaisesti, sellaisesta kolmannen maan tai sen alueen osasta, jossa

i) ei kahden viime vuoden aikana ole esiintynyt venezuelalaista hevosen enkefalomyeliittia,

ii) ei kuuden viime kuukauden aikana ole esiintynyt astumatautia,

iii) ei kuuden viime kuukauden aikana ei ole esiintynyt räkätautia.

(f) Se ei tule sellaisesta kolmannesta maasta tai sen alueelta tai sen osasta, jota ei katsota afrikkalaisesta hevosrutosta vapaaksi, kuten direktiivin 90/426/ETY 13 artiklan 2 kohdan a alakohdassa säädetään.

▼M28

g) Se ei ole lähtöisin tilalta, johon on sovellettu kieltoja eläinten terveyteen liittyvistä syistä, eikä se ole ollut kosketuksissa sellaisilta tiloilta lähtöisin oleviin hevoseläimiin, joihin on sovellettu kieltoja eläinten terveyteen liittyvistä syistä seuraavien ajanjaksojen kuluessa:

i) hevosen enkefalomyeliitin osalta kuusi kuukautta päivästä, jona tautiin sairastuneet hevoseläimet on teurastettu,

ii) näivetystaudin osalta siihen päivään asti, jona tautiin sairastuneiden hevoseläinten teurastamisen jälkeen jäljelle jäävät eläimet ovat antaneet negatiivisen tuloksen kahdessa kolmen kuukauden välein tehtävässä Coggins-testissä,

iii) vesicular stomatitis -taudin osalta kuusi kuukautta,

iv) hevosen virusarteriitin osalta kuusi kuukautta;

v) raivotaudin osalta yksi kuukausi viimeisestä todetusta tapauksesta,

vi) pernaruton osalta 15 vuorokautta viimeisestä todetusta tapauksesta.

Jos kaikki taudille alttiiseen lajiin kuuluvat tilalla olevat eläimet on teurastettu ja tilat desinfioitu, kiellon on oltava kestoltaan 30 päivää eläinten hävittämispäivästä ja tilojen desinfiointipäivästä alkaen, lukuun ottamatta pernaruttoa, jolloin kiellon kesto on 15 päivää.

h) Hevonen ei parhaan tietoni mukaan ole ollut kosketuksissa tartuntataudista tai tarttuvasta taudista kärsiviin hevoseläimiin tätä vakuutusta edeltävien 15 päivän aikana.

IV. Pitopaikkaa ja karanteenia koskevia tietoja:

a) Hevonen saapui lähettäjänä olevaan kolmanteen maahan, sen alueelle tai sen osaan ..... (päivämäärä).

b) Hevonen saapui lähettäjänä olevaan kolmanteen maahan, sen alueelle tai sen osaan joko Euroopan unionin jäsenvaltiosta ([1]) tai ..... ([1]) (sen kolmannen maan, sen alueen tai sen osan nimi, josta hevonen saapui lähettäjänä olevaan kolmanteen maahan, sen alueelle tai sen osaan), joista viimeksi mainitulla kolmannella maalla, sen alueella tai sen osalla on päätöksen 2004/211/EY liitteessä olevan 5 sarakkeen mukaan sama terveysluokitus kuin lähettäjänä olevalla kolmannella maalla, sen alueella tai sen osalla.

c) Lähettäjänä olevaan kolmanteen maahan, sen alueelle tai sen osaan tuotaessa hevoseen sovellettiin eläinten terveyttä koskevia vaatimuksia, jotka ovat vähintään yhtä tiukat kuin tässä todistuksessa vahvistetut vaatimukset.

d) Vahvistettujen tietojen ja hevosen omistajan(1) tai tämän edustajan ([1]) antaman vakuutuksen (joka on osa tätä todistusta) mukaan hevonen ei ole ollut yhtäjaksoisesti Euroopan unionin ulkopuolella yli 60:tä päivää tässä todistuksessa ilmoitettu suunniteltu paluupäivä mukaan luettuna eikä sitä ole viety edellä b alakohdassa tarkoitettujen kolmansien maiden, niiden alueiden tai niiden osien ulkopuolelle.

V. Eläin lähetetään lähettäjänä olevassa kolmannessa maassa, sen alueella tai sen osassa virallisesti hyväksytyllä desinfiointiaineella etukäteen puhdistetussa ja desinfioidussa kulkuneuvossa, joka on rakenteeltaan sellainen, että ulosteita, kuivikkeita ja rehua ei pääse putoamaan kulkuneuvosta kuljetuksen aikana.

VI. Tämä todistus on voimassa 10 päivää.

Päivämäärä	Paikka	Virkaeläinlääkärin leima ja allekirjoitus ([1])

Nimi suuraakkosin ja asema

([1]) Leiman ja allekirjoituksen värin on oltava eri kuin painoväri.

▼**M28**

VAKUUTUS

Minä allekirjoittanut .....
(edellä kuvatun hevosen omistajan [1] tai omistajan edustajan [1] nimi suuraakkosin)

vakuutan, että

— hevonen lähetetään lähettäjätilalta suoraan määräpaikan tiloihin siten, että se ei joudu kosketuksiin muiden terveydentilaltaan heikompien hevoseläinten kanssa,

— hevosen ollessa lähettäjänä olevassa kolmannessa maassa, sen alueella tai sen osassa sitä on siirretty ainoastaan lähettäjänä olevan kolmannen maan toimivaltaisten viranomaisten valvonnassa olevien tilojen välillä,

— hevonen on viety Euroopan unionin jäsenvaltiosta ..... (päivämäärä),

— hevosen lähdettyä Euroopan unionista alle 60 päivää sitten se on ollut ainoastaan sellaisissa kolmansissa maissa, niiden alueilla tai niiden osissa, joilla on päätöksen 2004/211/EY liitteessä olevan 5 sarakkeen mukaan sama terveysluokitus kuin lähettäjänä olevalla kolmannella maalla, sen alueella tai sen osalla, ja se on tuotu lähettäjänä olevaan kolmanteen maahan, sen alueelle tai sen osaan ..... (kolmannen maan, sen alueen tai sen osan nimi).

....
(Paikka ja aika) (Allekirjoitus)

([1]) Tarpeeton yliviivataan.

([2]) Todistus on annettava päivänä, jona eläin lastataan lähetettäväksi Euroopan unioniin, tai viimeisenä työpäivänä ennen lastausta.

▼**M20**

LIITE VIII

TERVEYSTODISTUS

kansainvälisiin ryhmä/luokkakilpailuihin Australiassa, Kanadassa, Amerikan yhdysvalloissa, Hongkongissa, Japanissa, Singaporessa tai Yhdistyneissä arabiemiirikunnissa osallistuneiden rekisteröityjen hevosten jälleentuontia varten alle 90 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennen jälkeen

Todistuksen numero: .....

Lähetettävä kolmas maa: AUSTRALIA [1], KANADA [1], AMERIKAN YHDYSVALLAT [1], HONGKONG [1], JAPANI [1], SINGAPORE [1], YHDISTYNEET ARABIEMIIRIKUNNAT [1]

Vastuussa oleva ministeriö: MAATALOUSMINISTERIÖ

I. **Hevosen tunnistustiedot**

a) Tunnistusasiakirjan numero: .....

b) Tarkastaja: .....
(toimivaltaisen viranomaisen nimi)

II. **Hevosen alkuperä**

Hevonen lähetetään (mistä): .....
(lähetyspaikka)

(mihin): .....
(määräpaikka)

lentoteitse: .....
(lennon numero)

Lähettäjän nimi ja osoite: .....

Vastaanottajan nimi ja osoite: .....

III. **Terveystiedot**

Allekirjoittanut virkaeläinlääkäri vakuuttaa, että edellä mainittu hevonen täyttää seuraavat edellytykset:

a) Se on lähtöisen maasta, jossa seuraavat taudit ovat ilmoitusvelvollisuuden alaisia: afrikkalainen hevosrutto, astumatauti, räkätauti, hevosen enkefalomyeliitti (kaikissa muodoissaan venezuelalainen hevosen virusenkefalomyeliitti mukaan lukien), hevosen näivetystauti, vesicular stomatitis -tauti, raivotauti, pernarutto.

b) Se on tutkittu tänään, ja siinä ei esiinny kliinisiä taudin oireita [2].

c) Sitä ei ole tarkoitettu teurastettavaksi kansallisen infektio- tai tartuntatautia koskevan hävittämissuunnitelman mukaisesti.

d) Hevosta on sen saavuttua lähettäjämaahan pidetty tiloilla eläinlääkärin valvonnassa erillisessä tallissa, jolloin se ei ole kilpailua lukuun ottamatta joutunut kosketuksiin hevosten kanssa, joiden terveydentila ei ole yhtä hyvä.

e) Se on lähtöisin sellaiselta kolmannen maan alueelta tai, jos sovelletaan yhteisön lainsäädännön mukaista virallista aluejakoa, kolmannen maan alueen sellaisesta osasta, jolla

i) ei ole viimeksi kuluneiden kahden vuoden aikana esiintynyt venezuelalaista hevosen enkefalomyeliittiä;

ii) ei ole viimeksi kuluneiden kuuden kuukauden aikana esiintynyt astumatautia;

iii) ei ole viimeksi kuluneiden kuuden kuukauden aikana esiintynyt räkätautia.

▼M20

f) Se ei ole lähtöisin sellaiselta kolmannen maan alueelta tai sellaisesta kolmannen maan alueen osasta, jota pidetään yhteisön lainsäädännön mukaan afrikkalaisen hevosruton saastuttamana.

g) Se ei ole peräisin tilalta, joka on eläinten terveyteen liittyvistä syistä asetettu kieltoon, eikä se ole ollut kosketuksissa hevosten kanssa, jotka ovat peräisin eläinten terveyteen liittyvistä syistä seuraavin ehdoin kieltoon asetetulta tilalta:

i) Jos kaikkia tilalla olevia jäljempänä mainituille taudeille alttiisiin lajeihin kuuluvia eläimiä ei poisteta tilalta, kielto on voimassa:

— kuusi kuukautta, kun kyseessä on hevosen enkefalomyeliitti, alkaen siitä päivästä, kun kyseisestä taudista kärsivät hevoseläimet on teurastettu,

— niin kauan, että tartunnan saaneiden eläinten teurastuksen jälkeen jäljelle jääneistä eläimistä otetuista näytteistä on kahdessa kolmen kuuden kuukauden välein tehdyssä Coggins-testissä saatu negatiivinen tulos, kun kyseessä on hevosen näivetystauti,

— kuusi kuukautta, kun kyseessä on vesicular stomatitis -tauti,

— kuusi kuukautta, kun kyseessä on hevosen virusarteriitti,

— yhden kuukauden viimeisestä todetusta tapauksesta, kun kyseessä on raivotauti,

— 15 päivää viimeisestä todetusta tapauksesta, kun kyseessä on pernarutto.

ii) Jos tilan kaikki taudille alttiiseen lajiin kuuluvat eläimet on teurastettu tai poistettu tilalta ja tilat desinfioitu, kieltoaika on 30 vuorokautta siitä, kun eläimet hävitettiin tai poistettiin tilalta ja tilat desinfioitiin, jollei kyseessä ole pernarutto, jolloin kieltoaika on 15 vuorokautta.

h) Tietämäni mukaan se ei ole ollut kosketuksissa tarttuvaa tautia sairastavien hevosten kanssa tätä ilmoitusta edeltäneiden 15 päivän aikana.

IV. **Pitopaikkaa ja karanteenia koskevia tietoja:**

a) Hevonen tuotiin lähettäjämaan alueelle ..... (päivämäärä).

b) Hevonen tuotiin lähettäjämaahan joko Euroopan yhteisön jäsenvaltiosta [1] tai ..... [1] (sen valtion nimi, josta hevonen tuotiin viejämaahan); joka on yksi edellä luetelluista maista.

c) Lähettäjämaahan tuotaessa hevoseen sovellettiin eläinten terveyttä koskevia vaatimuksia, jotka ovat vähintään yhtä tiukat kuin tässä todistuksessa säädetyt vaatimukset.

d) Vahvistettujen tietojen ja todistukseen kuuluvan, hevosen omistajan [1] tai tämän edustajan [1] antaman vakuutuksen mukaan hevonen ei ole ollut yhtäjaksoisesti Euroopan unionin ulkopuolella yli 90:tä päivää tässä todistuksessa ilmoitettu suunniteltu paluupäivä mukaan lukien eikä sitä ole viety edellä lueteltujen maiden ulkopuolelle.

V. Eläin lähetetään lähettäjämaassa virallisesti hyväksytyllä desinfiointiaineella etukäteen puhdistetussa ja desinfioidussa ajoneuvossa, joka on rakenteeltaan sellainen, että ulosteita, kuivikkeita tai rehua ei pääse siitä ulos kuljetuksen aikana.

VI. Tämä todistus on voimassa kymmenen päivän ajan.

Päiväys	Paikka	Virkaeläinlääkärin leima ja allekirjoitus [3]

Nimi suuraakkosin ja virka-asema.

▼**M20**

VAKUUTUS

Minä, ……
(edellä kuvatun hevosen omistajan (1) tai omistajan edustajan (1) nimi suuraakkosin)

vakuutan, että:

— Hevonen lähetetään lähettäjätilalta suoraan määräpaikan tiloihin siten, että se ei joudu kosketuksiin muiden terveydentilaan heikompien hevoseläinten kanssa.

— Hevonen kuljetetaan vain sellaisiin tiloihin, jotka on hyväksytty Australiassa, Kanadassa, Amerikan yhdysvalloissa, Hongkongissa, Japanissa, Singaporessa tai Yhdistyneissä arabiemiirikunnissa pidettäviin ryhmä/luokkakilpailuihin osallistuvia hevosia varten.

— Hevonen vietiin Euroopan unionin jäsenvaltiosta . . . . . (päivämäärä).

…… , ……
(paikka ja päivämäärä) (allekirjoitus)

(1) Tarpeeton viivataan yli.
(2) Tämä todistus on annettava eläinten lastauspäivänä määräpaikkana olevaan jäsenvaltioon lähetämistä varten tai viimeisenä työpäivänä ennen laivausta.
(3) Leiman ja allekirjoituksen on oltava erivärisiä kuin painoväri.

▼M24

LIITE IX

TERVEYSTODISTUS

rekisteröityjen hevosten takaisintuontia varten olympialaisiin, niiden esikisoihin tai paralympialaisiin osallistumisen vuoksi alle 90 päivää kestäneen tilapäisen maastaviennin jälkeen

Todistuksen numero: .....

Erityinen tapahtuma:

Olympialaisten esikisat, paikka: ..... ([1])

Olympialaiset, paikka: ..... ([1])

Paralympialaiset, paikka: ..... ([1])

Lähettävä kolmas maa: .....
(maan nimi)

Vastuussa oleva ministeriö: .....
(ministeriön nimi)

I **Hevosen tunnistustiedot**

a) Tunnistusasiakirjan numero: .....

b) Vahvistaja: .....
(toimivaltaisen viranomaisen nimi)

II **Hevosen alkuperä**

Hevonen lähetetään (mistä): .....
(lähetyspaikka)

(mihin): .....
(määräpaikka)

lentoteitse ([1]): .....
(lennon numero)

maanteitse ([1]): .....
(ajoneuvon rekisterinumero)

Lähettäjän nimi ja osoite: .....

Vastaanottajan nimi ja osoite: .....

III **Terveystiedot**

Allekirjoittanut virkaeläinlääkäri vakuuttaa, että edellä kuvattu hevonen täyttää seuraavat edellytykset:

a) Se tulee maasta, jossa seuraavista taudeista ilmoittaminen on pakollista: afrikkalainen hevosrutto, astumatauti, räkätauti, hevosen enkefalomyeliitti (kaikissa muodoissaan, venezuelalainen hevosen enkefalomyeliitti mukaan luettuna), hevosen näivetystauti, vesicular stomatitis -tauti, raivotauti, pernarutto.

b) Se on tutkittu tänään, ja siinä ei esiinny kliinisiä taudin oireita ([2]).

c) Sitä ei ole tarkoitettu teurastettavaksi infektio- tai tartuntatautia koskevan kansallisen hävittämissuunnitelman mukaisesti.

d) Sitä on pidetty lähettävään maahan saapumisestaan lähtien eläinlääkärin valvonnassa olevilla tiloilla erillisessä tallissa, jolloin se ei ole joutunut kosketuksiin terveydentilaltaan heikompien hevoseläinten kanssa muutoin kuin kilpailujen aikana.

▼**M24**

e) Se tulee sellaiselta kolmannen maan alueelta tai, jos sovelletaan yhteisön lainsäädännön mukaista virallista aluejakoa, alueen sellaisesta osasta, jossa

i) ei ole viimeksi kuluneiden kahden vuoden aikana esiintynyt venezuelalaista hevosen enkefalomyeliittiä,

ii) ei ole viimeksi kuluneiden kuuden kuukauden aikana esiintynyt astumatautia,

iii) ei ole viimeksi kuluneiden kuuden kuukauden aikana esiintynyt räkätautia.

f) Se ei tule sellaiselta kolmannen maan alueelta tai alueen sellaisesta osasta, joka on yhteisön lainsäädännön mukaan afrikkalaisen hevosruton tartunta-aluetta.

g) Se ei tule tilalta, johon sovellettiin / on sovellettu eläinten terveyteen liittyvistä syistä kieltomääräystä, eikä se ole ollut kosketuksissa sellaisen tilan hevoseläimiin, johon sovellettiin / on sovellettu eläinten terveyteen liittyvistä syistä kieltomääräystä seuraavin ehdoin:

i) Jos kaikkia yhdelle tai useammalle jäljempänä mainitulle taudille alttiiseen lajiin kuuluvia eläimiä ei viety pois tilalta, kielto oli voimassa:

— kuusi kuukautta, jos kyseessä oli vesicular stomatitis -tauti,

— kuusi kuukautta, jos kyseessä oli hevosen enkefalomyeliitti, alkaen päivästä, jona tautia sairastaneet eläimet teurastettiin tai vietiin pois tiloista,

— tarvittavan ajan, jotta tartunnan saaneiden eläinten teurastamisen jälkeen jäljelle jääneet eläimet antoivat negatiivisen tuloksen kahdessa kolmen kuukauden välein tehdyssä Coggins-testissä, jos kyseessä oli näivetystauti,

— yhden kuukauden viimeisestä todetusta tapauksesta, jos kyseessä oli raivotauti,

— 15 päivää viimeisestä todetusta tapauksesta, jos kyseessä oli pernarutto.

ii) Jos kaikki taudille alttiiseen lajiin kuuluvat eläimet on teurastettu tai viety pois tilalta, kieltoaika on 30 päivää tai pernaruton kyseessä ollessa 15 päivää, alkaen siitä päivästä, jona tilat puhdistettiin ja desinfioitiin eläinten hävittämisen tai poisviennin jälkeen.

h) Hevonen ei tietämäni mukaan ole ollut kosketuksissa infektio- tai tartuntatautia sairastaviin hevoseläimiin tätä ilmoitusta edeltäneiden 15 päivän aikana.

IV **Pitopaikkaa ja karanteenia koskevia tietoja:**

a) Hevonen tuotiin lähettäjämaan alueelle ..... *(päivämäärä).*

b) Hevonen tuotiin lähettäjämaahan joko Euroopan yhteisön jäsenvaltiosta ([1]) tai..... ([1]) *(sen valtion nimi, josta hevonen tuotiin viejämaahan),* joka on yksi päätöksen 2004/211/EY liitteessä I luetelluista samaan terveysluokitusryhmään kuuluvista maista.

c) Lähettäjämaahan tuotaessa hevoseen sovellettiin eläinten terveyttä koskevia vaatimuksia, jotka ovat vähintään yhtä tiukat kuin tässä todistuksessa vahvistetut vaatimukset.

d) Vahvistettujen tietojen ja hevosen omistajan ([1]) tai tämän edustajan ([1]) antaman liitteenä olevan vakuutuksen (joka on osa tätä todistusta) mukaan hevonen ei ole ollut yhtäjaksoisesti Euroopan unionin ulkopuolella yli 90:tä päivää tässä todistuksessa ilmoitettu suunniteltu paluupäivä mukaan luettuna eikä sitä ole viety edellä tarkoitettujen maiden ulkopuolelle.

▼M24

V Hevonen lähetetään lähettäjämaassa virallisesti hyväksytyllä desinfiointiaineella etukäteen puhdistetussa ja desinfioidussa kulkuneuvossa, joka on rakenteeltaan sellainen, että ulosteita, kuivikkeita tai rehua ei pääse siitä ulos kuljetuksen aikana.

VI Tämä todistus on voimassa kymmenen päivän ajan.

Päiväys	Paikka	Virkaeläinlääkärin leima ja allekirjoitus ([3])
Nimi suuraakkosin ja virka-asema		

VAKUUTUS

Minä, allekirjoittanut, ...
(edellä kuvatun hevosen omistajan ([1]) tai tämän edustajan ([1]) nimi suuraakkosin)

vakuutan, että

— hevonen lähetetään lähettäjätiloista suoraan määräpaikan tiloihin siten, että se ei joudu kosketuksiin muiden terveydentilaltaan heikompien hevoseläinten kanssa,

— hevonen siirretään ainoastaan sellaisten tilojen välillä, jotka ovat lähettäjämaan toimivaltaisten keskusviranomaisten valvonnassa,

— hevonen on viety Euroopan unionin jäsenvaltiosta ..... *(päivämäärä)*.

....., ...
(paikka, aika) (allekirjoitus)

([1]) Tarpeeton yliviivataan.
([2]) Todistus on annettava päivänä, jona eläin lastataan lähetettäväksi Euroopan unioniin, tai viimeisenä työpäivänä ennen lastausta.
([3]) Leiman ja allekirjoituksen on oltava erivärinen kuin painettu teksti.